



เอกสารข้อมูลหลักสูตรบูรณาการ

สำหรับชาวต่างประเทศที่อาศัยอยู่ในประเทศเยอรมนีมาเป็นเวลานาน พลเมืองของสหภาพยุโรป ผู้ถือสัญชาติของประเทศในเขตเศรษฐกิจยุโรป รวมทั้งผู้ถือสัญชาติเยอรมันที่รู้ภาษาเยอรมัน ไม่เพียงพอ

เพื่อนพลเมืองที่รัก

หากท่านเป็นชาวต่างประเทศที่พำนักอยู่ในประเทศเยอรมนีมาเป็นเวลานาน หรือหากท่านเป็นพลเมืองของสหภาพยุโรป หรือเป็นผู้ถือสัญชาติของประเทศในเขตเศรษฐกิจยุโรป หรือเป็นผู้ถือสัญชาติเยอรมันที่รู้ภาษาเยอรมันไม่เพียงพอ ท่านสามารถยื่นคำร้องต่อทางสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพ ให้อนุญาตให้ท่านเข้าเรียนในหลักสูตรบูรณาการได้

เด็ก เยาวชน และคนหนุ่มสาวที่ยังเรียนหนังสืออยู่ในโรงเรียน ไม่มีสิทธิ์เข้าเรียนในหลักสูตรบูรณาการ

หลักสูตรบูรณาการคืออะไร

หลักสูตรบูรณาการทั่วไปประกอบขึ้นด้วยสองส่วนด้วยกัน ส่วนแรกคือกระบวนการวิชาภาษา และอีกส่วนหนึ่งคือกระบวนการวิชาปฐมนิเทศน์

ในกระบวนการวิชาภาษา ท่านจะเรียนรู้ศัพท์ต่างๆที่ท่านจำเป็นต้องใช้สำหรับการพูดและการเขียนในชีวิตประจำวัน ซึ่งครอบคลุมถึงการติดต่อกับหน่วยงานราชการต่างๆ การพูดคุยกับเพื่อนบ้านหรือเพื่อนที่ทำงาน การเขียนจดหมาย และการกรอกแบบฟอร์มเป็นต้น

กระบวนการวิชาปฐมนิเทศน์จะให้ข้อมูลแก่ท่าน ในเรื่องของชีวิตความเป็นอยู่ในเยอรมนี ท่านจะได้รับความรู้เกี่ยวกับกฎหมาย วัฒนธรรม และประวัติศาสตร์ร่วมสมัยของเยอรมนี

หลักสูตรบูรณาการทั่วไปประกอบขึ้นด้วยกระบวนการวิชาภาษาทั้งหมด 600 คาบเรียน (แต่ละคาบเรียนใช้เวลา 45 นาที) และกระบวนการวิชาปฐมนิเทศน์อีก 100 คาบเรียน กระบวนการวิชาภาษาแบ่งออกเป็นหกตอนด้วยกัน โดยแต่ละตอนประกอบขึ้นด้วย 100 คาบเรียน 300 คาบเรียนแรกจะเป็นการเรียนภาษาในระดับพื้นฐาน ส่วน 300 คาบเรียนถัดไปจะเป็นการเรียนภาษาขั้นเสริมทักษะ

นอกจากนี้ยังมีหลักสูตรบูรณาการพิเศษ เช่นหลักสูตรบูรณาการสำหรับผู้หญิงโดยเฉพาะ หรือสำหรับผู้ที่เป็นพ่อแม่ เป็นเยาวชน รวมทั้งหลักสูตรพิเศษสำหรับบุคคลที่อ่านเขียนไม่ได้ เป็นต้น หลักสูตรเหล่านี้ใช้เวลาเรียนทั้งหมด 1000 คาบเรียน

หากท่านเป็นผู้ที่เรียนรู้ได้รวดเร็วเป็นอย่างยิ่ง ท่านสามารถเข้าเรียนหลักสูตรเร่งรัดได้ หน่วยงานที่เป็นผู้จัดทำกรเรียนการสอนในหลักสูตรบูรณาการ ซึ่งเรียกกันว่า “Kursträger” (ผู้จัดทำกรเรียนการสอน) จะทำการทดสอบระดับความรู้ของท่านก่อนที่หลักสูตรจะเริ่ม โดยในการทดสอบนั้น จะพยายามค้นหาคำตอบว่าหลักสูตรใดและตอนไหนที่เหมาะสมสำหรับการเริ่มต้นของท่านมากที่สุด การทดสอบเพื่อวัดระดับความรู้นี้ไม่มีค่าใช้จ่ายแต่อย่างใด

การสอบปลายภาค

การสอบปลายภาคประกอบด้วย การสอบภาษา และการสอบเมื่อเรียนจบกระบวนการวิชาปฐมนิเทศน์ ที่มักเรียกกันว่า วิชา “ชีวิตในเยอรมนี” ถ้าหากท่านสามารถพิสูจน์ให้เห็นได้จากการสอบภาษาว่าท่านมีความรู้ภาษาเยอรมันเพียงพอ (ระดับภาษา B1) และถ้าหากท่านสอบวิชา “ชีวิตในเยอรมนี” ผ่าน ก็หมายความว่าท่านเรียนจบหลักสูตรบูรณาการแล้วอย่างสมบูรณ์ และจากนั้นท่านก็จะได้รับมอบ “ประกาศนียบัตรหลักสูตร บูรณาการ”

ถ้าหากท่านสอบวิชาใดวิชาหนึ่งหรือทั้งสองวิชาไม่ผ่าน ท่านจะได้รับมอบใบรับรองผลการสอบของท่าน การสอบปลายภาคนี้ไม่มีค่าใช้จ่ายแต่อย่างใด

ข้อได้เปรียบจากการเข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการ

ชาวต่างประเทศที่มาจากประเทศที่ไม่ใช่ประเทศสมาชิกของสหภาพยุโรป ถ้าหากต้องการที่จะได้รับสิทธิพำนักถาวรในเยอรมนี จำเป็นจะต้องมีคุณสมบัติบางประการ เช่นจะต้องรู้ภาษาเยอรมันเพียงพอ รวมทั้งต้องมีความรู้พื้นฐานเกี่ยวกับระบบกฎหมาย สังคม และชีวิตความเป็นอยู่ในเยอรมนี การสอบผ่านหลัก สูตรบูรณาการถือเป็นเครื่องยืนยันการมีคุณสมบัติดังกล่าว นอกจากนั้นแล้ว คุณสมบัตินี้ยังช่วยให้ท่านสามารถแปลงสัญชาติมาถือสัญชาติเยอรมันได้เร็วขึ้นด้วย หากนั่นคือความประสงค์ของท่าน อีกทั้งภาษาเยอรมันที่ท่านได้จากการเข้าเรียนในหลักสูตรบูรณาการ ยังจะช่วยให้การดำเนินชีวิตประจำวันของท่านในเยอรมนีสะดวกสบายขึ้น และทำให้ท่านมีโอกาสในตลาดงานมากขึ้น

การอนุญาตให้เข้าเรียนในหลักสูตรบูรณาการโดยสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์ และการลงทะเบียนเรียนกับผู้จัดทำการศึกษาการสอน

กรุณากรอกแบบฟอร์มคำร้องเพื่อขออนุญาตให้ครบถ้วนสมบูรณ์ และด้วยตัวหนังสือที่ชัดเจน ถ้าหากว่าที่อยู่ที่ท่านให้ เป็นที่อยู่ในชื่อของคนอื่น ขอให้ท่านกรอกช่อง “อาศัยอยู่กับ (c/o)” ด้วย เพราะไม่เช่นนั้นจดหมายที่เจ้าหน้าที่ส่งถึงท่าน จะไม่สามารถส่งถึงมือท่านได้ โปรดแนบเอกสารต่างๆที่อยู่ในรายการในคำร้องมาด้วย แล้วจึงส่งคำร้องพร้อมทั้งเอกสารแนบมาตามสถานที่ที่ระบุอยู่ในคำร้อง

หากท่านได้รับการอนุญาตให้เข้าเรียนในหลักสูตรบูรณาการ ท่านก็จะได้รับใบรับรองจากสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์ ที่ยืนยันว่า ท่านเป็นผู้ที่มีสิทธิ์เข้าร่วมในหลักสูตรดังกล่าว ใบรับรองนี้เรียกกันโดยทั่วไปว่า “ใบแสดงสิทธิ์” อนึ่ง ท่านสามารถค้นหาชื่อผู้จัดทำการศึกษาการสอน และสถานที่เรียนที่ตั้งอยู่ใกล้บ้านท่าน รวมถึงที่ตั้งของสำนักงาน ในสังกัดสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์ประจำภูมิภาคของท่าน ได้ในอินเทอร์เน็ต ตามลิ้งค์ต่อไปนี้ :

<https://bamf-navi.bamf.de/de/>

การอนุญาตให้เข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการมีอายุใช้ได้หนึ่งปี ใต้ข้อความที่เขียนว่า “สิทธิ์ในการเข้าเรียนมีอายุใช้ได้ถึงวันที่...” ในใบรับรองนั้น ระบุไว้ชัดเจนว่าท่านสามารถไปรายงานตัว เพื่อเข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการกับผู้จัดทำการศึกษาการสอนได้ภายในวันที่เท่าไร โปรดไปรายงานตัวท่านกับผู้จัดทำการศึกษาการสอนที่ระบุไว้

เพื่อเข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการและนำไปแสดงสิทธิไปแสดงด้วย
ในกรณีที่ไม่มีภาระข้อของผู้จัดทำการศึกษาการสอนสำหรับท่านไว้ในใบรับรอง
ก็ให้ท่านเลือกผู้จัดทำการศึกษาการสอนเองและรีบไปรายงานตัวกับเขาโดยเร็วที่สุดเท่าที่จะเร็วได้
เพื่อให้มั่นใจว่าท่านจะได้เข้าเรียนในหลักสูตรโดยไม่ชักช้า
ทางสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์อาจส่งท่านไปยังผู้จัดทำการศึกษาการสอนรายใดรายหนึ่งก็ได้
ผู้จัดทำการศึกษาการสอนจะต้องแจ้งให้ท่านทราบว่า ตามที่คาดการณ์ไว้ นั้น หลักสูตรจะเริ่มเปิดสอนเมื่อใด
ซึ่งโดยทั่วไปควรจะเริ่มภายในเวลาหกสัปดาห์หลังจากที่ท่านไปรายงานตัว
ถ้าหากหลักสูตรไม่เริ่มภายในกำหนดเวลาดังกล่าว ผู้จัดทำการศึกษาการสอนจะต้องแจ้งให้ท่านทราบ
โปรดทราบ สิทธิในการเข้าเรียนของท่านจะสิ้นสุดลง หากว่าด้วยเหตุผลที่ท่านต้องรับผิดชอบเอง
ท่านไม่เริ่มเข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการภายในเวลาหนึ่งปีหลังจากที่ท่านได้ไปรายงานตัว
หรือหากว่าท่านพักการเรียนไปเป็นเวลานานเกินหนึ่งปี

การเข้าเรียนหลักสูตรอย่างเต็มที่

เพื่อให้ท่านบรรลุถึงเป้าหมายและจุดประสงค์ของหลักสูตรบูรณาการ ท่านควรเรียนหลักสูตรนี้อย่างเต็มที่
นั่นหมายความว่า ท่านควรเข้าเรียนอย่างสม่ำเสมอจนกระทั่งจบหลักสูตร และเมื่อจบแล้วก็เข้าสอบปลายภาค
หลังจากนั้น หากเป็นความประสงค์ของท่าน ผู้จัดทำการศึกษาการสอนก็จะออกใบรับรองให้ท่าน
โดยในใบรับรองนั้นจะระบุเป็นลายลักษณ์อักษรว่าท่านได้เข้าเรียนในหลักสูตรนี้อย่างเต็มที่

การจัดให้มีผู้ดูแลเด็ก

หากว่าในการเข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการ ท่านจำเป็นต้องมีคนดูแลบุตรของท่าน
ขอให้ท่านแจ้งให้ผู้จัดทำการศึกษาการสอนทราบ
ผู้จัดทำการศึกษาการสอนจะแจ้งให้ท่านทราบต่อไปเกี่ยวกับตัวเลือกต่างๆที่มีอยู่ในเรื่องของการดูแลเด็ก

การเปลี่ยนผู้จัดทำการศึกษาการสอน

การเปลี่ยนผู้จัดทำการศึกษาการสอนสามารถกระทำได้หลังจากที่ได้เรียนตอนใดตอนหนึ่งจบแล้วเท่านั้น
และจะต้องเป็นการเปลี่ยนที่มีเหตุผลรองรับเป็นพิเศษ โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ด้วยเหตุผลของการย้ายบ้าน
หรือด้วยเหตุผลที่ต้องการเปลี่ยนจากการเรียนบางเวลาเป็นการเรียนเต็มเวลา
หรือด้วยเหตุผลที่ต้องการให้มีคนดูแลบุตรให้
หรือด้วยเหตุผลที่ว่าท่านประสงค์จะเข้ารับการศึกษาหรือไปประกอบอาชีพ เป็นต้น
ในกรณีดังกล่าวท่านสามารถขอเปลี่ยนไปเรียนกับผู้จัดทำการศึกษาการสอนอื่นได้หลังจากที่ได้เรียนตอนใดตอนหนึ่ง
จบแล้ว

หากท่านเปลี่ยนด้วยสาเหตุอื่น ท่านก็จะสูญเสียคาบเรียนที่ท่านยังไม่ได้เข้าเรียนของตอนนั้นๆ

ในกรณีที่เปลี่ยนด้วยเหตุผลที่สมควรและพึงขึ้น ผู้จัดทำการศึกษาการสอนต้องคืนใบแสดงสิทธิให้ท่าน

ค่าใช้จ่ายสำหรับการเข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการ

ท่านต้องจ่ายค่าบำรุงค่าเล่าเรียนให้แก่ผู้จัดทำการศึกษาการสอน เป็นจำนวน 2.29 ยูโรต่อหนึ่งคาบเรียน
โดยจะต้องจ่ายทุกครั้งก่อนที่จะเริ่มเรียนหลักสูตรแต่ละตอนซึ่งประกอบขึ้นด้วย 100 คาบเรียน

รวมทั้งก่อนที่ท่านจะเริ่มเรียนกระบวนวิชาปฐมนิเทศน์ด้วย หากท่านขาดเรียน ท่านจะไม่ได้รับเงินคืนสำหรับชั่วโมงที่ขาด หากท่านไม่มีรายได้ของตนเอง ผู้ที่มีหน้าที่รับผิดชอบค่าเลี้ยงดูท่าน จะต้องเป็นคนจ่ายค่าบำรุงค่าเล่าเรียนนี้แทนท่าน

ท่านสามารถขอผ่อนผันให้ตนเองได้รับการยกเว้นให้ไม่ต้องจ่ายค่าบำรุงค่าเล่าเรียนได้ หากท่านรับเงินสงเคราะห์พลเมือง (Bürgergeld) หรือเงินช่วยเหลือเพื่อการดำรงชีพ (เงินสังคมสงเคราะห์) จากรัฐ หรือหากท่านมีความขัดสนทางการเงินเนื่องด้วยเหตุผลอื่นๆ นอกจากนี้ ท่านยังสามารถขอผ่อนผันให้ตนเองได้รับการยกเว้นให้ไม่ต้องจ่ายค่าบำรุงค่าเล่าเรียนได้ หากท่านประกอบอาชีพเป็นลูกจ้างและรายได้รวมที่ท่านได้รับทั้งหมดต่อเดือนนั้นต่ำกว่าจำนวนที่กำหนดไว้ ซึ่งจำนวนนี้จะสูงขึ้นในกรณีที่ท่านมีบุตร ข้อมูลรายละเอียดและจำนวนเงินที่เปลี่ยนไปทุกปี สามารถดูได้ในแบบฟอร์มคำร้องปัจจุบัน รวมทั้งที่ <https://www.bamf.de/ik-kostenbefreiung> คำร้องขอผ่อนผันให้ยกเว้นให้ไม่ต้องจ่ายค่าบำรุงค่าเล่าเรียนจะต้องยื่นอย่างเป็นทางการต่อสำนักงานประจำภูมิภาคในสังกัดสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์ที่มีหน้าที่ดูแลเรื่องของท่าน

ในการนี้ กรุณาแนบหลักฐานแสดงความขัดสนทางการเงินมาด้วย (สำเนาใบรับรองต่างๆ ในเรื่องนี้ เช่น ใบแจ้งเรื่องเงินสงเคราะห์ผู้ตกงาน เงินสงเคราะห์พลเมือง เงินสังคมสงเคราะห์ ใบเงินเดือนล่าสุด/สัญญาจ้างงานที่ยังไม่หมดอายุ ที่ระบุรายได้รวมต่อเดือน รวมถึงหลักฐานที่ทำให้สามารถคำนวณหาจำนวนเงินที่นำไปหักภาษีเพื่อช่วยเหลือบุตรได้ ใบแจ้งภาษีค่าจ้างล่าสุด หรือข้อมูลส่วนบุคคลที่ผู้เสียภาษีแจ้งไว้ผ่านทาง ELStAM เงินช่วยเหลือค่าเช่า เงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา (BAFÖG) เงินช่วยเหลือบุตร เงินที่ได้รับตามกฎหมายว่าด้วยเงินช่วยเหลือผู้ยื่นคำร้องขอเป็นผู้ลี้ภัย ใบรับรองว่าได้รับการยกเว้นให้ไม่ต้องจ่ายค่าธรรมเนียมศูนย์เด็กก่อนวัยเรียน ใบรับรองว่าได้รับการยกเว้นให้ไม่ต้องจ่ายค่าธรรมเนียมวิทยุและโทรทัศน์ ตัวบริการขนส่งประจำทางท้องถิ่นที่ได้รับการลดราคาเป็นพิเศษ ฯลฯ)

หากเป็นไปได้ กรุณายื่นคำร้องก่อนที่จะเข้าเรียน หากท่านยื่นคำร้องในระหว่างที่กำลังเรียนหลักสูตรนี้อยู่ และหากท่านได้รับการยกเว้นให้ไม่ต้องจ่ายค่าบำรุงค่าเล่าเรียน การยกเว้นดังกล่าวจะไม่มีผลย้อนหลังไปถึงตอนที่ท่านเริ่มเข้าเรียนในหลักสูตร

ค่าเดินทาง

หากท่านได้รับการยกเว้นจากสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์ให้ไม่ต้องจ่ายค่าเรียน ท่านสามารถขอเงินสนับสนุนค่าเดินทางสำหรับการเดินทางไปเรียนหลักสูตรบูรณาการได้อีกด้วย เงินสนับสนุนจะให้ในลักษณะเหมาจ่าย โดยมีเงื่อนไขเพียงข้อเดียวว่า ที่เรียนต้องอยู่ห่างจากที่อยู่ของท่าน 3 กิโลเมตร เป็นอย่างน้อย หากท่านต้องการเงินสนับสนุนค่าเดินทาง ท่านต้องยื่นคำร้องอย่างเป็นทางการต่อสำนักงานประจำภูมิภาคในสังกัดสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์ที่ดูแลเขตของท่าน

ซึ่งท่านสามารถเข้าไปค้นหาในอินเทอร์เน็ตได้ที่ <https://bamf-navi.bamf.de/de/>

การเรียนซ้ำไม่เกิน 300 คาบเรียนของกระบวนวิชาภาษา

ภายใต้เงื่อนไขบางประการ ท่านสามารถเรียนซ้ำกระบวนวิชาภาษาได้ไม่เกิน 300 คาบเรียน และให้เรียนซ้ำได้เพียงครั้งเดียวเท่านั้น ทั้งนี้โดยมีเงื่อนไขว่า ท่านได้เข้าเรียนกระบวนวิชาภาษาอย่างครบถ้วน

และเมื่อเรียนจบก็ได้เข้ารับการทดสอบภาษาแล้ว และปรากฏว่าไม่มีหลักฐานยืนยันได้ว่า
ท่านมีความรู้ภาษาเยอรมันเพียงพอ (ระดับภาษาเยอรมัน B1)

การจะเข้าเรียนซ้ำได้ ท่านจำเป็นต้องยื่นคำร้องขึ้นไป

กรุณายื่นคำร้องดังกล่าวต่อสำนักงานประจำภูมิภาคในสังกัดสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์ที่ดูแล
เขตที่ท่านอยู่

หากท่านกำลังเรียนกระบวนวิชาสำหรับผู้ไม่รู้หนังสือ และต้องการจะเรียนกระบวนวิชาภาษาเพื่อเสริมทักษะซ้ำ
อีกไม่เกิน 300 คาบเรียน

ท่านสามารถกระทำเช่นนั้นได้โดยไม่ต้องเข้ารับการทดสอบภาษาเสียก่อนแต่อย่างใด

การคืนเงินส่วนที่ท่านจ่ายเป็นค่าบำรุงค่าเล่าเรียน

หากใบแสดงสิทธิการเข้าเรียนของท่านได้รับการออกให้ไม่เกินวันที่ 31 มกราคม ค.ศ. 2023

การคืนค่าบำรุงค่าเล่าเรียนมีระเบียบการดังต่อไปนี้ :

สำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์สามารถคืนเงินให้ท่านได้เป็นจำนวน 50 %
ของส่วนที่ท่านได้จ่ายไปเป็นค่าบำรุงค่าเรียน หากท่านสอบปลายภาคผ่านหลังวันที่ 08 ธันวาคม ค.ศ. 2007
และระยะเวลาระหว่างการออกใบแสดงสิทธิการเข้าเรียน และการสอบปลายภาคนั้น ห่างกันไม่เกินสองปี
ในการรับเงินคืน

ท่านจะต้องยื่นคำร้องต่อสำนักงานประจำภูมิภาคในสังกัดสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์ที่ดูแลเขต
ที่ท่านอยู่

สำหรับผู้ถือใบแสดงสิทธิการเข้าเรียน ที่ออกให้ตั้งแต่วันที่ 01 กุมภาพันธ์ ค.ศ. 2023 เป็นต้นมา
กำหนดระยะเวลาจะอยู่ที่สองปี ในกรณีที่ท่านได้เข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการทั่วไป

กำหนดเวลาจะอยู่ที่สามปี หากท่านได้เข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการพิเศษหลักสูตรใดหลักสูตรหนึ่ง (เช่น
หลักสูตรเพื่อการรู้หนังสือ หลักสูตรผู้เรียนระบบตัวหนังสือที่สอง หลักสูตรบูรณาการสำหรับผู้หญิง
หรือผู้ที่เป็นพ่อแม่ เป็นต้น)

ข้อมูลอื่นๆที่พึงทราบ

แบบฟอร์มคำร้องที่กล่าวมาทั้งหมดในเอกสารข้อมูลนี้ สามารถขอได้จากผู้จัดทำกรเรียนการสอน จากกองต่างดาว
หรือจากสำนักงานประจำภูมิภาคในสังกัดสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์ ที่ดูแลเขตของท่าน
นอกจากนั้น ท่านยังสามารถค้นหาแบบฟอร์มเหล่านี้ได้ในหน้าอินเทอร์เน็ตที่

<https://www.bamf.de/formulare>

ทางเลือกอีกทางเลือกหนึ่งที่ท่านมี คือการยื่นคำร้องออนไลน์ไปยังสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์
โดยผ่านทางเว็บไซต์สหพันธ์

คำร้องต่อไปนี้ สามารถยื่นออนไลน์ได้ :

- คำร้องขออนุญาตเพื่อเข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการ

- คำร้องขอให้อนุญาตให้เรียนซ้ำไม่เกิน 300 คาบเรียนของกระบวนวิชาภาษา
- คำร้องเพื่อขอยกเว้นให้ไม่ต้องจ่ายค่าบำรุงค่าเล่าเรียนสำหรับการเข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการ
- คำร้องเพื่อขอเงินสนับสนุนค่าเดินทาง รวมทั้งการขอให้โอนมัติเงินจ่ายเหมารวมรายวันที่สูงกว่าเดิม
- คำร้องเพื่อขอเงินส่วนที่ได้จ่ายเป็นค่าบำรุงค่าเล่าเรียน (50 %) คืน

ท่านสามารถเข้าถึงคำร้องออนไลน์ที่เว็บไซต์ของสหพันธ์ได้ตามที่อยู่อินเทอร์เน็ตดังต่อไปนี้ :

[Internetadresse zu den Online-Anträgen](#)

ข้อมูลอื่นๆทั้งหมดนอกเหนือไปจากนี้ เกี่ยวกับการยื่นคำร้องออนไลน์ หาได้ที่ :

[Internetadresse zu Informationen zur Online-Antragstellung](#)

อนึ่ง โปรดทราบว่า นอกจากนี้แล้ว ยังมีหน่วยงานให้คำปรึกษาผู้ย้ายถิ่น และหน่วยบริการผู้เยาว์ย้ายถิ่น ที่คอยนำเสนอในเรื่องต่างๆ อีกด้วย หน่วยงานเหล่านี้ยินดีที่จะช่วยเหลือท่านในการยื่นคำร้อง สามารถตอบข้อสงสัยของท่าน และช่วยท่านแก้ปัญหา รวมทั้งช่วยท่านหาหลักสูตรบูรณาการที่เหมาะสมกับท่าน ที่ตั้งของหน่วยงานให้คำปรึกษาผู้ย้ายถิ่น และหน่วยบริการผู้เยาว์ย้ายถิ่น
ใกล้บ้านท่านสามารถหาได้โดยสอบถามกับทางกองต้าวที่ดูแลท่าน
หรือกับทางสำนักงานประจำภูมิภาคในสังกัดสำนักงานเพื่อการย้ายถิ่นและผู้อพยพแห่งสหพันธ์ หรือในอินเทอร์เน็ตที่ <https://bamf-navi.bamf.de/de/>

เอกสารข้อมูลนี้ บรรจุข้อมูลสำคัญๆ เกี่ยวกับการเข้าเรียนหลักสูตรบูรณาการ หากท่านมีคำถามอื่นๆ นอกเหนือไปจากนี้ ท่านสามารถสอบถามผู้จัดทำการเรียนการสอนได้เช่นกัน

ในระหว่างการเรียนหลักสูตรบูรณาการ ท่านไม่ได้รับการประกันอุบัติเหตุภาคบังคับ

ขออวยพรให้ท่านประสบความสำเร็จในการเรียนหลักสูตรบูรณาการ!